



ΕΝΩΣΙΣ ΕΛΛΗΝΩΝ ΕΦΟΠΛΙΣΤΩΝ  
ΕΤΟΣ ΙΔΡΥΣΕΩΣ 1916  
ΕΓΚΥΚΛΙΟΣ

No: 8735

**ATTENTION TO THE PRINCIPALS**  
**ΕΠΕΙΓΟΥΣΑ**

Προς τα  
Αξιότιμα Μέλη της  
Ενώσεως Ελλήνων Εφοπλιστών

Πειραιάς, 20.9.2022

**Θέμα :** ΕΕ/ Κυρώσεις κατά της Ρωσίας – Διευκρινίσεις για την εφαρμογή του Ευρωπαϊκού Κανονισμού υπ' αριθ. 833/2014 σε ό,τι αφορά στην απαγόρευση μεταφοράς κάρβουνου, στερεών ορυκτών καυσίμων, ξυλείας και άλλων αγαθών.

**Εφαρμογή:** (α) Σε πλοία υπό σημαία Κράτους Μέλους της ΕΕ.  
(β) Σε φυσικά – νομικά πρόσωπα με ιθαγένεια Κράτους Μέλους της ΕΕ.  
(γ) Σε οποιοδήποτε νομικό πρόσωπο, οντότητα ή φορέα, εντός ή εκτός του εδάφους της ΕΕ, που έχει συσταθεί ή οργανωθεί / λειτουργεί βάσει της νομοθεσίας Κράτους Μέλους της ΕΕ.  
(δ) Σε νομικά πρόσωπα, οντότητες ή φορείς που δραστηριοποιούνται εν όλω ή εν μέρει στην ΕΕ (περιλαμβάνονται οι ναυτιλιακές διαχειρίστριες εταιρείες).

**Σχετικά:** Εγκύκλιος ΕΕΕ υπ' αριθ. 8674/11-4-2022  
Εγκύκλιος ΕΕΕ υπ' αριθ. 8722/12-8-2022

**Περίληψη:** Παρέχεται επίκαιρη ενημέρωση σχετικά με την παροχή διευκρινίσεων που εξέδωσε η Ευρωπαϊκή Επιτροπή αναφορικά με την εφαρμογή των άρθρων 3g, 3i και 3j του Κανονισμού (ΕΕ) υπ' αριθ. 833/2014.

Έχουμε την τιμή να σας ενημερώσουμε ότι η Ευρωπαϊκή Επιτροπή εξέδωσε νέο, επικαιροποιημένο και κωδικοποιημένο κείμενο διευκρινίσεων, υπό τη μορφή απαντήσεων σε Frequently Asked Questions (FAQ) σχετικά με την εφαρμογή των άρθρων 3g, 3i και 3j του Κανονισμού (ΕΕ) υπ' αριθ. 833/2014, όπως έχει τεθεί σε εφαρμογή και ισχύει, αναφορικά προς τα ζητήματα της άμεσης ή έμμεσης αγοράς, εισαγωγής, μεταφοράς κάρβουνου (coal) και στερεών ορυκτών καυσίμων (fossil fuels), ξυλείας και άλλων αγαθών (ξυλοκάρβουνα, λιπάσματα) από τη Ρωσία.

Με τις νέες αυτές κατευθυντήριες οδηγίες, διευκρινίζεται και τεκμηριώνεται η (νέα) άποψη της Ευρωπαϊκής Επιτροπής ότι η μεταφορά των αγαθών που αναφέρονται στο Παραρτήματα (Annexes) XXI, και XXII, όπως παρατίθενται περιοριστικά κατωτέρω, ενδιαφέροντος της ελληνικής ναυτιλιακής κοινότητας, είναι (αναδρομικά) επιλέξιμα και ελεύθερα προς μεταφορά μεταξύ Ρωσίας και τρίτων χωρών (βλ. ειδικώς αριθμ. 2 παρ. 2).

Ομοίως διευκρινίζεται ότι η επιλεξιμότητα και νομιμότητα της δραστηριότητας της μεταφοράς των αναφερομένων αγαθών περιλαμβάνει και την παρακολουθηματική έννοια του **financial assistance**, η οποία – προς άρση οιασδήποτε αμφισβήτησης – περιλαμβάνει ρητώς και τις δραστηριότητες του **brokerage** και **insurance** (βλ. αριθμ. 4 παρ. 2)

FOLLOW US   

AKTH MIAOYAH 85, ΠΕΙΡΑΙΑΣ 185 38, ΤΗΛ: + 30 210 42 91 159-65  
FAX: + 30 210 42 91 166, +30 210 42 90 107, E-MAIL: [ugs@ugs.gr](mailto:ugs@ugs.gr), WEBSITE: [www.ugs.gr](http://www.ugs.gr)



Σελίδα 2

Τα ρητώς επιτρεπόμενα προς μεταφορά αγαθά είναι τα κάτωθι:

- *Fertilisers falling under CN codes 310420, 310520; 310560; ex31059020 and ex31059080 related, as listed in Annex XXI;*
- *Animal feed falling under CN code 2303, as listed in Annex XXI;*
- *Certain hydrocarbons falling under CN codes ex2901 and 2902, as listed in Annex XXI;*
- *Essential goods falling under CN codes 44 (wood); 2523 and 6810 (cement products), as listed in Annex XXI;*
- *All the items listed in Annex XXII (coal and related products)*

Με αυτό τον τρόπο επιβεβαιώνεται επίσημα η θέση της ΕΕΕ αναφορικά με τη μη δυνατή επέκταση των περιορισμών του Κανονισμού, με τις κατευθυντήριες οδηγίες των FAQs που αφορούσαν στη διενέργεια εμπορικών και ναυτιλιακών δραστηριοτήτων προς τρίτες χώρες και σας είχε κοινοποιηθεί (βλ. παραπάνω σχετική Εγκύκλιο 8722/12-8-2022).

Προς διευκόλυνσή σας παρατίθεται συνημμένως, το αναθεωρημένο και ενοποιημένο κείμενο των FAQs.

Θα σας κρατούμε ενήμερους για κάθε περαιτέρω εξέλιξη.

**Με τιμή,  
Η Διευθύντρια**

**Συν: 1**

**Αικατερίνη Πέππα**